



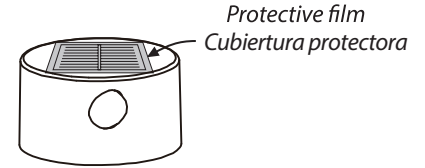
INSTRUCTIONS · INSTRUCCIONES

FOR FIRST TIME USE: SOLAR LIGHT NEEDS TO CHARGE IN FULL SUNLIGHT FOR 8-12 HOURS WITH THE SWITCH IN THE "ON" POSITION TO ALLOW THE RECHARGEABLE BATTERIES TO REACH MAXIMUM CAPACITY.

PARA EL PRIMER USO: LA LUZ SOLAR NECESITA CARGARSE BAJO LUZ SOLAR DIRECTA POR UN PERIODO DE ENTRE 8 Y 12 HORAS CON EL INTERRUPTOR EN LA POSICIÓN "ON" (PRENDIDO) PARA PERMITIR QUE LAS BATERÍAS RECARGABLES ALCANCEN SU CAPACIDAD MÁXIMA.

Lights with crystalline panels may have a protective film over the solar panel. THIS MUST BE REMOVED PRIOR TO USE. Lights with amorphous panels are ready to use.

Luces con paneles cristalinos pueden venir con una cubierta protectora sobre el panel solar. ESTE DEBERÁ EXTRAERSE ANTES DEL USO. Las lámparas con paneles amorfos están listas para usarse.



Crystalline Panel
Panel Cristalino

ASSEMBLY · ENSAMBLE

Align the tabs on (Part A) with the ledges inside (Part B) and turn (Part B) clockwise until the tabs are secure underneath the ledges.

Alinee las pestañas de la (Parte A) con las ranuras dentro de la (Parte B) y gire la (Parte B) en la dirección de las manecillas del reloj hasta que las pestañas estén firmemente apretadas.

INSTALLATION · INSTALACIÓN

Locate the lamp six to eight feet above ground on a solid surface capable of supporting the lamp fixture and secure enough so that it will not move when exposed to vibrations or wind. The lamp fixture must be high enough to allow for motion detection and light distribution.

Mark the position of the lamp's hole, Check that the marked areas are clear of obstacles such as cables and electrical lines. Drill holes for the enclosed screws and wall anchors. Insert the wall anchors then use the allen key secure the lamp in place with the screws.

Ubique la lámpara de Seis a ocho pies sobre el suelo sobre una superficie sólida capaz de soportar el accesorio de la lámpara y asegurarlo de manera que no se mueva cuando esté expuesto a vibraciones o al viento. La luminaria debe ser suficientemente alta para permitir la detección de movimiento y la distribución de la luz.

Marque la posición del agujero de la lámpara. Compruebe que las áreas marcadas estén libres de obstáculos tales como cables y líneas eléctricas. Perfore los agujeros para los tornillos y los anclajes de pared incluidos. Inserte los anclajes de pared y luego use la llave allen para asegurar la lámpara en su lugar con los tornillos.

TROUBLESHOOTING · SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

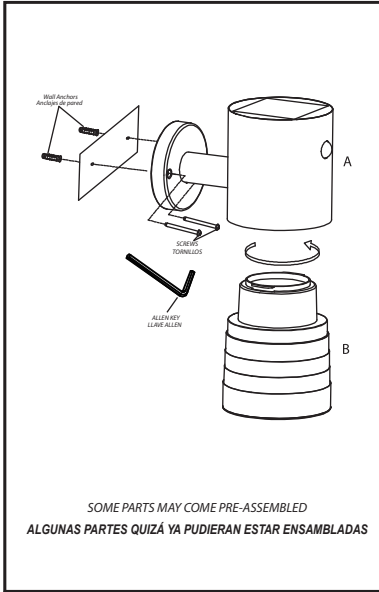
If light doesn't turn on, remove battery, wipe both ends with a clean, dry cloth and reinstall battery. Check the battery to ensure that it is making secure contact with the terminals. If this doesn't work, replace with new battery.

Si no se enciende la luz, extraiga la batería, limpie ambos extremos con un paño limpio y seco, y reinstale la batería. Revise la batería para asegurarse que estén haciendo contacto firmemente con las terminales. Si esto no funciona, reemplace la batería con una nueva.

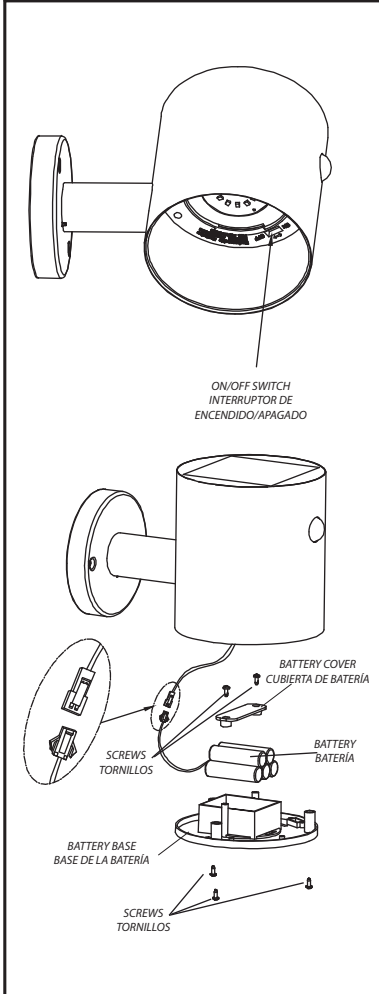
REPLACING THE BATTERY · CAMBIANDO LA BATERÍA

Rotate (Part A) so that it releases from the ledges. Slide the power switch to the "OFF" position. Remove the 3 screws from the battery base using a Phillips head screwdriver. Pull up and remove the 2 screws from the battery cover. Remove old battery and replace with a new 6V, 700mAh Ni-Cd AA rechargeable battery pack. Replace the battery cover and the battery base removed earlier. Slide the power switch to the "ON" position. Replace shade by twisting clockwise until secure. **For optimum performance, allow solar light to charge in direct sunlight.**

Gire (Parte A) para que se suelte de las repisas. Deslice el interruptor a su posición de "OFF" (apagado). Extraiga los 3 tornillos de la base de la batería con un destornillador Phillips. Tire hacia arriba y extraiga los 2 tornillos de la cubierta de la batería. Retire la batería vieja y reemplácela con una nueva 6V, AA Ni-Cd de 700 mAh paquete de baterías recargables. Vuelva a colocar la cubierta de la batería y la base de la batería retirada anteriormente. Deslice el interruptor a su posición de "ON" (prendido). Reemplace el tono girando en sentido horario hasta que quede seguro. **Para un rendimiento óptimo, permita que la luz solar se cargue bajo directa luz de sol.**



SOME PARTS MAY COME PRE-ASSEMBLED
ALGUNAS PARTES QUIZÁ YA PUDIERAN ESTAR ENSAMBLADAS



WARNING: Do not dispose of Ni-Cd batteries in municipal waste stream or by fire as batteries may explode. Do not open, short circuit, or mutilate batteries. Dispose of batteries in accordance with Local, State, and Federal regulations. Contains no toxic metals. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (Carbon-Zinc), or rechargeable (Nickel Cadmium or Nickel Metal Hydride) batteries.

CUIDADO: No deseche las baterías de Ni-Cd en la corriente de desechos municipales o por el fuego, ya que las baterías pueden explotar. No abra, provoque cortocircuitos ni mutile las baterías. Deseche las baterías de acuerdo con los reglamentos locales, estatales y federales. No contiene metales tóxicos. No mezcle las baterías viejas con las nuevas. No mezcle las baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) ni recargables (níquel-cadmio o níquel e hidruro metálico).

For additional help and information regarding installation, contact Customer Service at 1-844-551-0680, 8am-5pm, CST Monday - Friday
Para obtener ayuda e información adicional acerca de la instalación, comuníquese con Servicio a Clientes al 1-844-551-0680 de Lunes a Viernes de 8:00 A.M. a 5:00 P.M. en el horario del centro de EE. UU.
customerservice@qx-usa.com